



TC/47/10

ORIGINAL : anglais

DATE : 18 mars 2011

UNION INTERNATIONALE POUR LA PROTECTION DES OBTENTIONS VÉGÉTALES
GENÈVE

COMITÉ TECHNIQUE

Quarante-septième session
Genève, 4 – 6 avril 2011

ATELIERS PRÉPARATOIRES

Document établi par le Bureau de l'Union

1. À sa trente-huitième session, tenue à Genève du 15 au 17 avril 2002, le Comité technique (TC) est convenu, sur la base du document TC/38/12, de la tenue d'un atelier préparatoire avant la réunion de chaque groupe de travail technique (TWP), afin d'aider certains délégués à participer plus activement à la réunion. À sa quarante-sixième session, tenue à Genève du 22 au 24 mars 2010, le TC a accepté le programme pour 2010, tel qu'il figure dans le document TC/46/10. Le Bureau de l'Union a expliqué que la souplesse du programme des ateliers préparatoires permettait de tenir compte des intérêts des participants, notamment des participants locaux (voir le paragraphe 176 du document TC/46/16 "Compte rendu").

2. Le présent document a pour objet de rendre compte des ateliers préparatoires tenus en 2010 et de présenter les propositions pour 2011.

3. Les abréviations suivantes sont utilisées dans ce document :

TC : Comité technique

TWA : Groupe de travail technique sur les plantes agricoles

TWC : Groupe de travail technique sur les systèmes d'automatisation et les programmes d'ordinateur

TWF : Groupe de travail technique sur les plantes fruitières

TWO : Groupe de travail technique sur les plantes ornementales et les arbres forestiers

TWV : Groupe de travail technique sur les plantes potagères

BMT : Groupe de travail sur les techniques biochimiques et moléculaires, notamment les profils d'ADN

TWP : Groupe de travail technique

Compte rendu des ateliers préparatoires et des activités connexes en 2010

4. En général, chaque atelier préparatoire a été tenu le jour précédant l'ouverture de la réunion du TWP concerné; tous les ateliers ont été organisés de manière similaire et ont porté sur les points suivants :

1. Présentation de l'UPOV
2. Aperçu de l'Introduction générale (document TG/1/3 et documents TGP)
3. Conseils pour l'élaboration des principes directeurs d'examen (document TGP/7)
 - a) Sélection des caractères
 - b) Conseil pour l'élaboration des caractères
 - i) Types d'expression (QL, QN, PQ), notes et distinction
 - ii) Méthode d'observation (V/M; G/S)
 - iii) Caractères avec astérisque, caractères de groupement et caractères figurant dans le questionnaire technique
 - iv) Variétés indiquées à titre d'exemple
 - c) Processus d'élaboration des principes directeurs d'examen

[Pour le TWC, le point 3 a été remplacé par un point consacré aux logiciels échangeables]

4. Bases de données de l'UPOV (bases de données UPOV-ROM et GENIE)
 5. Le site Web de l'UPOV
 6. Rôle des groupes de travail techniques de l'UPOV (TWP)
 7. Ordre du jour de la réunion du TWP
 8. Réactions des participants
5. L'atelier préparatoire du BMT comprenait les éléments suivants :
1. Présentation de l'UPOV
 2. Aperçu des groupes de travail techniques de l'UPOV (TWP)
 3. Conseils pour l'examen DHS
 4. Rôle des TWP et du BMT
 5. Situation à l'UPOV concernant l'utilisation éventuelle de techniques moléculaires dans l'examen DHS
 6. Le concept des variétés essentiellement dérivées
 7. Le rôle de l'UPOV dans l'identification des variétés
 8. Le site Web de l'UPOV
 9. Ordre du jour de la session du BMT

6. Les ateliers préparatoires se sont déroulés sur une demi-journée.

7. La participation aux ateliers préparatoires qui se sont tenus de 2003 à 2010 est résumée dans le tableau ci-après. Le nombre de participants indiqué comprend les experts qui ont présenté des exposés lors de l'atelier préparatoire.

	Participation							
	2003	2004	2005	2006	2007	2008	2009	2010
<i>Membres de l'Union</i>								
nombre de participants / (nombre de membres de l'Union)	55 (23)	69 (20)	130 (25)	136 (19)	167 (22)	162 (31)	95 (21)	117 (25)
<i>États observateurs / services</i>								
nombre de participants / (nombre d'États / services)	10 (9)	2 (1)	3 (3)	-	3 (1)	3 (2)	-	-
<i>Organisations observatrices</i>								
nombre de participants / (nombre d'Organisations)	3	2	5 (3)	2 (2)	4 (2)	25 (2)	3 (2*)	10 (2*)

* Communauté internationale des obtenteurs de plantes ornementales et fruitières à reproduction asexuée (CIOPORA);
International Seed Federation (ISF)

8. Le nombre de participants aux ateliers préparatoires de 2010, est réparti comme suit :

TWA (Croatie) :	15
TWC (France) :	14
TWF (Mexique) :	11
TWO (Mexique) :	22
TWV (Bulgarie) :	21
BMT (Canada) :	44

Programme des ateliers préparatoires en 2011

9. Il est proposé que des ateliers préparatoires soient organisés à l'occasion de toutes les réunions des TWP et du BMT en 2011, sur la base des programmes indiqués aux paragraphes 4 et 5.

10. Le TC est invité à prendre note du compte rendu des ateliers préparatoires tenus en 2010 et à examiner le programme proposé pour 2011.

[Fin du document]